

داريو فو...

من الهندسة المعمارية إلى فن المسرح

أدب لا يعتمد على تأليف الكتب بل على توصيل الكلمة عبر التواصل مع المتلقي من خلال أبي الفنون وهو المسرح، وأحد أعمدته داريو فو، ذلك المتمرد البسيط الفنان الجامع بين الإنتاج المسرحي والتمثيل والإخراج، ترك إرثاً ثقافياً كبيراً، فهو الذي جعل المورد الشعبي خطاباً سياسياً ضد السلطة و اجتماعاً للتعبير عن هموم الطبقة المضطهدة من عمال و فلاحين و حرفيين، وهو الذي وُلد في ٢٤ من اذار عام ١٩٢٦ في منطقة لومبارديا المناهضة للفاشية لعائلة من الطبقة

العملية، جاب كل المناطق الإيطالية بحُكم وظيفة والده، ترعرع في أوساط مسارح الشوارع والحكواتي ممَّا أكسبه خبرة كبيرة، وتعلم أغاني القرويين المسلمية خلال الحرب العالمية الثانية .

درس الهندسة المعمارية ثم توقّف عن الدراسة و اتّجه إلى العمل المسرحي، في خمسينات القرن الماضي بدأ بكتابة مونولوجات و مسرحيات قصيرة فيها نقد للأوضاع الاجتماعية و تلتها مسرحيات ارتجالية حول أحداث سياسية وليدة عصره مثل حرب فيتنام و اغتيال الرئيس الامريكى جون كينيدي و المافيا و الفساد .

نسج ثقافة مضادة لهيمنة السُّلطة و الطبقة البرجوازية و اليمين الفاشي و الحركات اليسارية و ظلم الفاتيكان و لم تمنعه السجون و لا الرقابة من مواصلة عروضه المسرحية في الساحات العامة و المصطبات المفتوحة مع رفيقة دربه زوجته الممثلة «فرانكا راما»، كان صوتًا انتقاديًا فيه تنقيب عن المساواة و العدالة الاجتماعية و نبذ كل اشكال الهيمنة و الظلم .

سيادته في المسرح تعود إلى مسرحية «ألغاز الكوميديا» الصادرة عام ١٩٦٩ و قد حقق نجاحا باهراً في عروضها و جلبت له الشهرة العالمية في أوروبا و أمريكا .

و تُوجَّ بجائزة نوبل للاداب عام ١٩٩٧ و نوّهت لجنة نوبل به لإحيائه المورد الشعبي الذي اشتهر في القرون الوسطى في إيطاليا و هو المسرح الجيولاري الحكواتي الذي يعتمد على السخرية و الارتجال و التعبير بالجدس و لغة شعبية بعيدة عن لغة النُخبَة لغة خشنة خليط من اللاتينية و اللهجات المحلية بطلها بهلواني يُعلّم الثورة من خلال السخرية و الضحك و الغناء و الرقص .

و عند تسلمه للجائزة عبّر داريو فو بقوله: « إنَّ مُهمَّتنا كمُثقفين نضع المنابر و المسارح و نتحدث للجمهور و لا سيَّما الشباب منهم و لا نقصر أن نُعلمهم طرق التعبير و تقنيات التمثيل مهمتنا ان نجعلهم يدركون ما يدور حولهم ليكون بإمكانهم تقديم سردياتهم الخاصة فأَيَّ عمل مسرحي أو نص أدبي أو تعبير فني لا ينتمي لزمانه عمل لا طائل من تحته» .

كتب أكثر من اربعين مسرحية تناولت القضايا السياسية الساخنة و الموضوعات الاجتماعية الشاذة بصوت انتقادي لاذع و تحريض و توعية و يقول: « إنَّ مسرحنا عدواني و تهريجي في معالجة و تعرية المشاكل المباشرة التي تهم الفقراء».

كان ظاهرة مسرحية فريدة منحازًا للقضايا الإنسانية مناصرًا للقضية الفلسطينية و مُتفهمًا للقضية العربية و كتب مسرحيته «فدائيون» و جلب ممثلين عرب و فلسطينيين للقيام بأدوار الفدائيين باللغة العربية و نظرًا لأنَّه مُخرِّجٌ و جد تصرُّفًا لتوصيل المعنى بالترجمة بواسطة ممثلين إيطاليين أو وضع الترجمة في أعلى المنصَّة .

مسرحية «السيدة العجوز لا تصلح إلا للرمي» تتكون من مجموعات اسكاتشية سريعة الإيقاع بأسلوب مَرِح، و مسرحية «اسرق أقل رجاء» عُرضت في كافة أوروبا باعتبارها من أهم الأعمال الأدبية، و تدور حول الظلم و الفساد في المجتمع و عُرضت في رام الله بفلسطين و لأوَّل مرَّة باللغة العربية. تبدأ أحداث المسرحية في مقبرة حكومية حيث يُجسَّد

الممثلون أدوار عُمَّالٍ في المقبرة يعانون ظلم مدير المقبرة
و مع المجتمع المحيط بهم بأسلوب تهكّمي كوميدى
مع تبيان الفساد و تفشيه في المجتمعات و المجتمع
الفلسطيني نتيجة الاحتلال الاسرائيلي للبلاد و ما
يعانيه من ظلم و قهر و فقر و حصار من ممارسات
الاحتلال الغاشم و هذه المسرحية لداريو فو صالحه
لكل زمان و مكان.

غيبه الموت في خريف الفين و ستة عشرة للميلاد
و في الثالث عشر من تشرين الأوّل ترك فراغًا كبيرًا
ليس على الساحة المسرحية الإيطالية بل العالمية أيضًا.



داريوفو